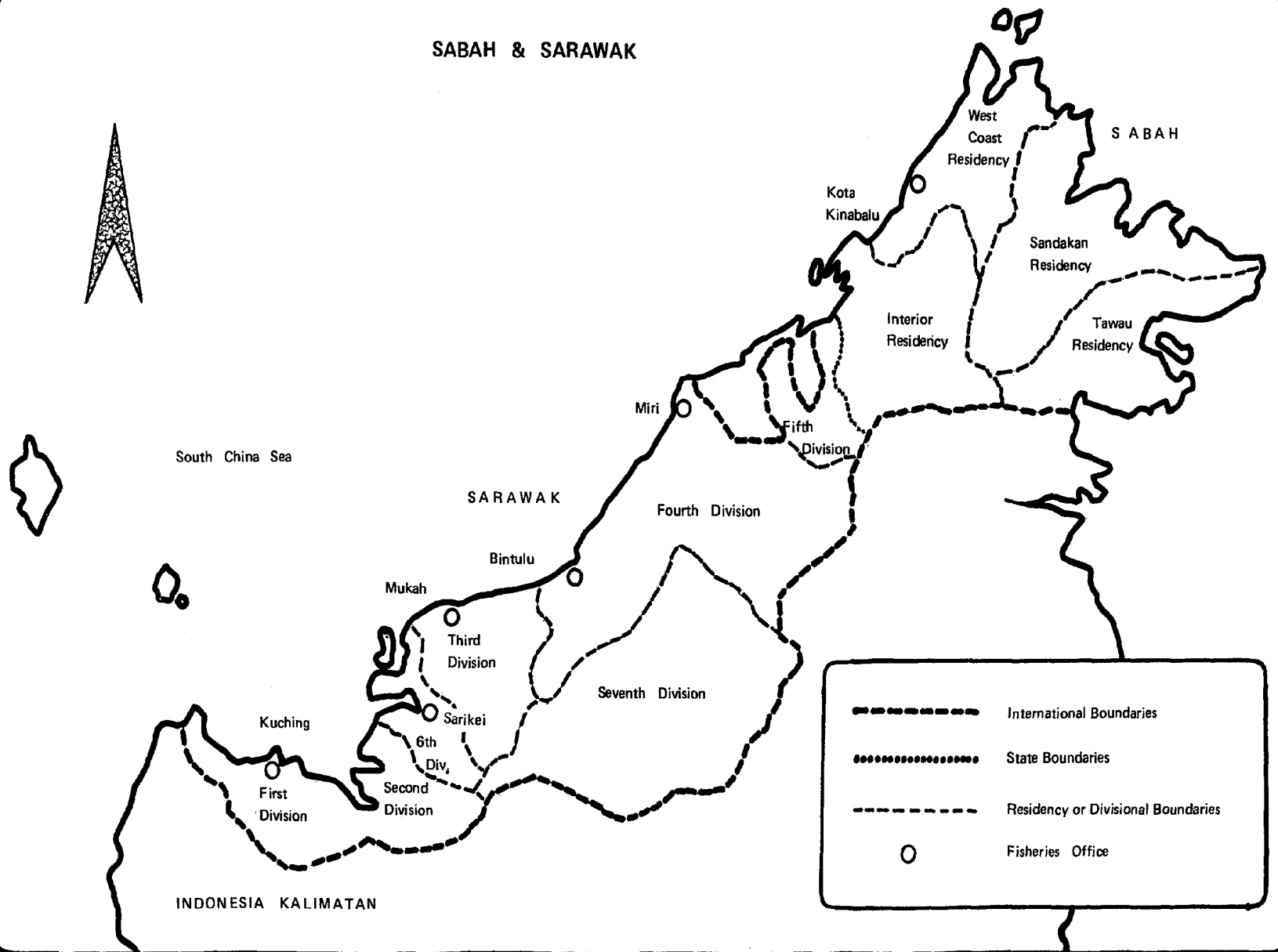


SABAH & SARAWAK





SABAH & SARAWAK

Pengeluaran Ikan Mengikut Jenis Kumpulan Ikan, Sabah
(Production of Fish by Groups of Species, Sabah)
1969 - 1976

Jadual 6.1
(Table 6.1)

Jenis Kumpulan Ikan (Groups of Species)	Kuantiti (Quantities) ('000 Metric Tonnes)							
	1969	1970	1971	1972	1973	1974	1975	1976
Freshwater fishes	1.016	1.016	1.016	1.016	1.016	1.016	1.016	1.000
Shads, milk fishes, etc.	1.727	1.727	1.727	1.727	1.829	1.829	1.829	1.500
Flounders, soles, etc.	0.813	0.813	0.813	0.915	1.016	1.016	1.016	1.000
Redfishes, basses, congers, etc.	3.048	3.251	3.251	3.454	4.572	4.572	4.877	4.500
Jacks, mullets, etc.	2.845	2.947	2.743	2.845	3.048	3.048	3.454	3.200
Herrings, sardines, anchovies, etc.	4.064	4.064	4.064	3.861	3.861	3.861	3.962	3.700
Tunas, bonitos, skipjacks	0.711	0.813	0.610	0.610	0.610	0.813	0.915	0.800
Mackerels, billfishes, etc.	1.524	1.727	1.727	1.727	2.032	2.133	2.235	2.000
Sharks, rays	1.626	1.829	1.829	1.829	1.829	1.930	1.829	1.700
Slipmouths (Leiognathus spp.)	1.219	1.422	1.626	1.524	2.845	3.048	3.353	3.000
Unsorted and unidentified fishes	2.032	2.032	2.032	2.235	2.845	3.048	2.946	2.600
Crustaceans	4.064	4.470	5.283	5.486	5.689	5.893	5.588	5.700 -
Molluscs	0.406	0.406	0.508	0.406	0.508	0.610	0.508	0.500 -
Beche-de-mer, sea-urchins, etc.	0.102	0.102	0.102	0.102	0.102	0.102	0.102	0.100 -
Pearls, shells, corals, etc.	0.406	0.406	0.406	0.406	0.406	0.406	0.406	0.400 -
JUMLAH (TOTAL):	25.603	27.025	27.737	28.143	32.208	33.325	34.036	31.700

LTC/ZY.

Nilai Ikan yang didaratkan, Sabah
(Value of Fish Landed in Sabah)
1969 - 1976

Jadual 6.2
(Table 6.2)

Jenis Kumpulan Ikan (Group of Species)	Nilai (Value) ('000 M\$)							
	1969	1970	1971	1972	1973	1974	1975	1976
Freshwater fishes	1,200	1,200	1,400	1,800	2,000	2,000	2,600	2,800
Shads, Milkfishes, etc.	580	600	600	680	900	900	1,500	1,380
Flounders, soles, etc.	720	740	760	900	1,200	1,200	1,600	1,760
Redfishes, basses, congers, etc.	2,700	3,000	3,200	4,080	5,100	6,040	7,900	8,150
Jacks, mullets, etc.	3,260	3,400	3,200	3,360	4,200	4,500	6,650	6,890
Herrings, sardines, anchovies, etc.	1,800	1,850	2,000	1,900	1,900	1,900	2,280	2,380
Tunas, bonitos, skipjacks	350	480	360	360	360	560	750	730
Mackerels, billfishes, etc.	1,650	2,000	2,200	2,200	3,200	3,360	4,220	4,220
Sharks, rays	450	860	720	1,080	1,080	1,140	1,300	1,350
Slipmouths (Leiognathus spp.)	500	600	640	600	1,120	1,350	1,730	1,730
Unsorted and unidentified fishes	1,800	2,000	2,000	1,540	280	480	700	690
Crustaceans	9,300	10,120	14,000	19,300	20,460	21,460	24,000	28,000 -
Molluscs	320	320	400	520	600	720	720	790 -
Beche-de-mer, sea-urchins, etc.	50	50	50	50	50	50	60	70 -
Pearls, shells, corals, etc.	500	500	500	400	500	500	600	660 -
JUMLAH (TOTAL) :-	25,180	27,720	32,030	38,770	42,950	46,160	56,610	61,600

Impot Dan Ekspot Hasil-Hasil Perikanan, Sabah - 1976
Import and Export of Fisheries Products, Sabah - 1976
(Kuantiti dalam Long Ton - Quantity in Long Ton)

Description of Commodity	Commodity Code	Unit of Quantity	Imports		Exports	
			Quantity	Value (M.\$)	Quantity	Value (M.\$)
Beche-de-Mer	011-891)	Ton	276.72	106,011	207.87	181,881
	012-902)					
Fish Fry	031-110	1000	113.34	38,639	400.00	24,550
Fish for Aquaria	031-120	100	2,033.32	61,345	0.90	45
Tuna, fresh chilled or frozen	031-131	Ton	0.01	129	-	-
Sauries, fresh chilled or frozen	031-132	Ton	0.03	129	-	-
Other, fresh chilled or frozen	031-139	Ton	177.48	369,470	3.83	13,988
Fish freshwater fresh chilled or frozen	031-180	Ton	22.03	84,325	451.98	1,631,540
Fishmaw	031-201	Ton	0.91	30,140	-	-
Sharks fin salted or dried not further prepared	031-202	Ton	4.50	175,881	2.25	8,193
Fish Marine salted or dried	031-203	Ton	190.21	369,111	23.52	45,070
Fish freshwater salted or dried	031-204	Ton	1.68	5,349	-	-
Salmon smoked	031-205	Lb	1,135.39	11,916	-	-
Fish smoked except salmon	031-206	Lb	2,512.90	12,563	-	-
Prawns fresh chilled	031-301	Ton	698.01	128,626	30.98	343,535
Prawns fresh, frozen	031-302	Ton	33.25	114,242	2,316.07	22,032,326
Prawns, crabs, Lobsters etc. salted, in brine dried or boiled	031-304	Ton	48.57	193,884	7.87	31,379
Oysters fresh	031-305	Ton	31.79	234,711	0.32	2,884
Other Molluscs fresh chilled or frozen	031-306	Ton	2.98	12,180	1.40	3,089
Other Molluscs salted, in brine	031-307	Ton	70.22	372,651	572.50	4,927,501
Fish boiled or steamed	032-010	Ton	0.47	1,880	-	-
Sardine canned	032-011	Ton	367.18	720,273	16.20	35,124
Herring and Brisling canned	032-012	Ton	9.42	34,309	-	-
Salmon canned	032-014	Lb	782.47	5,175	-	-
Fish paste and similar preparations	032-015	Lb	4,905.01	8,823	-	-
Sharks fins prepared	032-016	Ton	1.58	109,141	-	-
Tuna canned	032-017	Ton	3.17	6,926	-	-
Fish preparations not canned	032-018	Lb	58,579.53	40,925	460.00	717
Sardines canned	032-019-1	Ton	3.59	8,820	-	-
Horse Mackerels canned	032-019-2	Ton	1,874.05	3,691,346	14.23	26,862
Fish, others canned	032-019-3	Ton	757.14	1,878,133	7.15	26,952
Crabs Lobsters etc. fresh chilled or frozen	031-303	Ton	3.32	25,295	4.49	8,737

Sambungan
(Continued)

(Kuantiti dalam Long Ton - Qty. in Long Ton)

Description of Commodity	Commodity Code	Unit of Quantity	Imports		Exports	
			Quantity	Value (M.\$)	Quantity	Value (M.\$)
Abalone canned	032-021	Ton	24.84	282,971	5.78	44,947
Prawns and shrimps (Belacan) canned	032-022	Ton	125.68	372,367	0.51	1,438
Crabs canned	032-023	Ton	3.06	21,764	-	-
Cuttlefish canned	032-024	Ton	246.05	543,908	0.08	79
Preparations of crustacean and molluscs not canned	032-028	Lb	374,399.23	375,894	1,545.60	5,150
Preparations of Crustacean and molluscs canned	032-029	Ton	207.04	602,660	11.09	35,205
Prawn Dust	081-401	Ton	11.36	5,620	-	-
Fish Meal	081-402	Ton	71.98	75,866	-	-
Flour Meal of fish, crustaceans and molluscs	081-409	Ton	0.03	59	-	-
Fish Molluscs and crustaceans and Broths	099-052	Lb	395.64	822	-	-
Tortoise shell unworked	291-140	Ton	3.89	2,338	5.50	6,190
Coral etc. unworked	291-150	Ton	36.55	28,815	80.61	88,121
Fish waste	291-940	Ton	0.05	295	17.01	22,168
Natural sponges	291-970	Lb	13.00	198	-	-
Products of fish, crustaceans and molluscs not for human consumption	291-998	Ton	0.10	1,611	-	-
Sea grass	292-922	Ton	2.35	2,748	-	-
Sea weed products	292-992	Ton	20.86	35,418	183.20	48,290
Pearls not set	667-101	Value	-	-	-	-
Jumlah (TOTAL):			5,529.79	11,205,702 (M \$)	3,965.34	29,595,961 (M \$)

LTC/ras.

Impot dan Ekspot Hasil-Hasil Perikanan, Sabah
(Import and Export of Fisheries Products, Sabah)
1965 - 1976

(Kuantiti Long Ton - Quantity in Long Ton)

Tahun (Year)	Import		Export	
	Quantity	Value (M \$)	Quantity (Tons)	Value (M \$)
1965	2,295	3,127,038	1,617	4,272,600
1966	2,405	3,410,991	1,972	5,990,187
1967	2,849	3,568,010	2,313	7,509,005
1968	2,431	3,390,673	2,169	8,482,298
1969	2,726	3,992,054	2,238	7,337,991
1970	3,098	4,494,787	2,405	8,703,229
1971	2,818	4,144,925	2,316	10,636,254
1972	3,599	5,172,929	2,627	12,438,520
1973	4,017	6,869,428	2,944	18,507,065
1974	4,212	9,091,577	2,647	13,712,863
1975	4,215	8,400,596	2,742	14,880,057
1976	5,530	11,205,702	3,965	29,595,961

Bilangan Bot-Bot Perikanan di Sabah
(Number of Fishing Boats in Sabah)
1962 - 1976

Tahun (Year)	Total No. of Fishing Boats	Number of Non-powered Boats	Number Motorised	
			With Inboard Engines	With Outboard Engines
1962	5,963	3,981	482	*1,500
1963	5,235	2,849	586	*1,800
1964	*4,288	1,388	700	*2,200
1965	3,315	540	875	*2,000
1966	2,925	72	1,053	*1,800
1967	3,347	296	1,151	*1,900
1968	*4,089	771	1,218	*2,100
1969	*3,810	300	*1,310	*2,200
1970	*4,020	320	*1,400	*2,300
1971	*4,080	150	*1,430	*2,500
1972	*4,165	200	*1,470	*2,495
1973	*4,298	497	1,253	2,548
1974	*4,300	400	1,400	2,500
1975	*4,236	400	1,131	2,705
1976	*4,200	300	1,165	2,735

* Angka-angka Anggaran
(Estimated Figures)

Pendaratan Ikan dan Udang Mengikut Bulan di Sarawak, 1976
(Monthly Landings of Fish and Prawns in Sarawak by Species, 1976)
(Kuantiti dalam Pikul - Quantity in Piculs)

Jadual 7.1
(Table 7.1)

Nama Tempatan (LOCAL NAME)	Nama Sains (Scientific Names)	Januari (Jan.)	Februari (Feb.)	Mac (March)	April (April)	Mei (May)	Jun (June)	Julai (July)	Ogos (August)	September (Sept.)	Oktober (Oct.)	November (Nov.)	Disember (Dec.)	Jumlah (Total)	M. Tan (M.Ton)
Lidah	Soleidae	865	691	595	872	658	989	1,003	1,233	1,014	712	302	600	9,534	577
Sebelah	Cyneglossidae	678	624	667	814	603	788	754	1,050	930	692	260	5	7,873	476
Bayan	Callyodontidae	76	78	348	271	286	270	327	-	-	-	-	-	1,656	100
Daun Baharu	<i>Crepania punctata</i>	75	953	965	1,114	784	1,492	1,610	-	-	-	-	600	7,593	459
Delah	Caesioididae	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Duri (Jahan/Goh)	Tachysuridae	637	652	876	1,312	1,403	1,345	1,654	876	795	759	240	179	10,728	649
Galama/Tengkerong	Sciaenidae	2,140	2,747	6,426	7,404	6,807	8,784	9,205	7,738	9,609	7,799	3,459	3,296	75,414	4,562
Gerut-gerut	Pomadasys hasta	52	-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	-	55	3
Jerahak	Lutianidae	15	85	85	-	-	126	520	38	28	19	-	-	916	56
Kaci	Plectorhynchus pictus	-	-	-	4	-	-	-	-	-	24	-	-	28	2
Kerapu	Epinephalus spp.	258	271	679	265	593	593	1,623	707	771	715	620	1,745	8,840	535
Kerisi	Nemipteridae	1,239	309	165	157	-	79	-	-	-	-	30	410	2,388	144
Kikek	Leiognathidae	-	-	-	-	-	-	384	-	-	-	-	-	384	23
Malong	Muraenesox cinereus	863	399	862	1,589	1,875	5,975	5,452	3,034	2,388	2,276	894	790	26,397	1,597
Pelandok	Lathrinus miniatus F.	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21	1
Remong/Kunyit	Lutianus lineolatus	20	21	23	20	13	13	15	14	14	29	-	-	182	11
Semilang	Pletosus spp.	7	2	6	12	70	110	161	224	152	139	91	71	1,045	63
Shrumb (Senolong/Kapas)	Laetarius lactarius	5	12	92	565	492	1,087	1,114	364	254	172	42	4	4,203	254
Alu-alu, Kacang-kacang	Sphyracna spp.	352	214	174	140	176	221	254	173	140	125	67	61	2,097	127
Bawal Putih/Dueh Putih	Pampus chinensis	83	170	72	59	683	1,726	1,513	1,054	964	268	261	19	6,872	416
Bawal Putih (Bujang)/Dueh Putih (Bujang)	Pampus Argenteus	914	685	394	1,158	1,688	2,383	2,755	1,686	1,555	1,120	546	142	15,026	909
Bawal Hitam/Dueh Hitam	Parastromateus Nigar	274	2,850	3,287	3,646	3,711	4,698	4,080	3,845	2,695	2,266	1,676	722	33,750	2,042
Belanak/Kedera	Mugil spp.	-	8	250	56	92	63	182	108	518	68	157	47	1,549	94
Cermin/Sagai	Alectis Indica	-	-	-	-	-	68	-	-	-	-	332	-	400	24
Cincaru (Goronggong)	Magalaspis crydyla	263	485	305	382	595	570	1,034	571	811	384	458	526	6,324	383
Demudok/Rambai	Caranx spp.	-	-	18	112	322	144	91	16	32	5	39	-	779	47
Kurau/Senangin	Polynemus tetradactylus	1,152	1,493	1,124	1,357	1,321	1,685	1,894	2,497	1,794	1,648	994	1,043	18,002	1,089
Pelata/Selar	Caranx spp.	21	208	702	676	1,386	1,368	1,299	942	1,904	1,143	1,350	634	11,633	704
Selar Kuning	Caranx spp.	-	816	876	1,105	1,036	1,172	989	919	898	960	673	-	9,444	571
Selayang	Decapterus russellii	-	-	-	284	410	708	686	851	643	424	600	-	4,606	279
Talang	Chorinemus spp.	100	140	313	673	740	664	724	1,211	938	620	746	2	6,871	417
Bilis	Stolophorus spp.	179	230	399	124	406	199	204	235	170	156	208	204	2,714	164
Bulan	Megalops cyprinoides	100	81	125	280	200	-	-	-	-	-	-	-	786	48

Nama Temp. (Local Names)	Nama Sains (Scientific Names)	Januari (January)	Februari (February)	Mac (March)	April (April)	Mei (May)	Jun (June)	Juli (July)	Agos (August)	September (September)	Oktober (October)	November (November)	Disember (December)	Jah (Year)	M.Tan (M.Ton)
Parang-parang	Chirocentrus dorab	249	1,632	1,956	2,506	2,468	2,708	2,326	3,355	3,281	2,242	1,481	420	24,624	1,490
Tamban	Clupea spp.	224	125	73	61	409	198	315	240	198	173	166	104	2,220	134
Terubok	Clupea macrura	221	373	839	1,205	1,070	2,303	1,112	1,376	1,124	859	747	531	11,760	711
Tongkol/Kayu/Aya	Euthynnus spp.	1,117	1,422	1,436	2,131	2,231	2,561	2,610	2,751	3,189	2,540	1,051	1,994	25,033	1,514
Kembong/Temenong	Rastrelliger kanagurta	974	877	1,311	1,060	1,975	1,946	1,765	1,027	3,004	1,490	684	415	16,528	1,000
Tenggiri	Scomberomerus spp.	1,368	2,419	2,732	3,891	4,461	5,597	4,866	6,676	4,286	3,417	2,102	1,521	43,336	2,622
Timah	Trichiurus spp.	27	108	472	899	2,308	4,992	3,907	2,609	2,218	1,438	865	210	20,053	1,213
Yu	Lamniformes	1,258	2,146	3,143	3,843	4,462	7,611	7,223	6,857	5,354	4,333	2,710	1,194	50,134	3,033
Pari	Order Rajiformes	1,085	1,085	1,505	1,727	1,875	2,846	2,972	4,310	4,385	3,099	2,410	1,464	28,763	1,740
Baja		11,245	15,677	19,400	21,228	17,008	17,875	20,838	18,673	19,254	17,135	10,648	9,162	198,143	11,987
Ikan Campur		9,621	9,890	13,774	19,544	22,752	23,160	30,808	32,556	27,466	24,871	19,609	9,051	243,102	14,707
Kebasi/Selangat	Dorosoma chacunda	1	77	-	68	94	-	105	20	31	28	25	-	449	27
Puput	Pellona spp.	18	358	765	907	1,232	3,171	2,910	1,880	1,824	1,129	508	346	15,048	910
Jamah	Caranx spp.	-	-	-	-	-	-	400	356	406	372	200	190	1,924	116
Perencong	Scaridae	16	12	65	33	57	61	112	88	53	72	13	17	599	36
Panjang	Pseudoseianna spp.	131	110	138	207	587	309	262	295	242	237	167	116	2,801	169
Pelayak	Glyptodontidae	132	120	177	204	205	219	336	372	277	224	39	164	2,469	149
Impirang	Setipinna Taty	160	19	58	-	-	-	114	11	21	12	-	55	450	27
Sulu Ayam	Coilia spp.	171	228	393	424	505	140	268	721	369	134	250	42	3,645	221
Lumi	Harpodon Nereus	345	606	470	859	1,080	112	868	346	171	258	50	81	5,316	322
Kilat	Pampus spp.	-	136	179	274	645	556	1,434	847	201	20	220	21	4,533	274
Merah	Lutianus spp.	-	-	-	-	374	339	372	227	74	36	236	874	2,532	153
Ubor ubor	-	-	504	400	500	700	350	300	2,106	5,859	11,818	986	-	23,523	1,423
Pedukang	Tachysurus Leiotocephalus	-	-	-	50	110	1,608	810	184	278	190	52	-	3,282	199
Empirit	Clupea macrura	-	-	-	50	800	93	-	-	-	-	18	-	961	58
Ketam	Crustacea	490	593	684	677	822	718	668	564	607	543	371	505	7,242	438
Ketam Laut/Ketam Suri	"	-	33	19	12	21	51	-	77	446	63	36	20	778	47
Udang (Payak)	"	4,460	7,128	11,241	6,058	7,298	3,851	4,386	2,765	3,777	2,347	2,057	3,909	59,277	3,586
Udang	"	6,453	9,108	16,791	14,742	14,348	6,660	5,687	11,334	9,380	8,399	2,750	5,931	111,583	6,750
Udang Baring	A cetus	1,086	1,240	230	710	460	623	-	213	286	314	301	230	5,693	344
Udang Galah	Macrobrachium rosenbergi	76	80	108	107	78	77	87	93	113	55	42	-	916	55
Sotong	Mollusca	122	200	1,551	854	1,440	1,430	582	1,433	520	1,458	706	22	10,318	624
Kerang	Anadara spp.	125	121	50	100	100	120	140	120	150	170	150	150	1,496	91
Lokan	Mollusca	58	115	75	80	80	50	30	20	50	-	-	-	558	34
Ambal	"	95	100	150	190	140	120	130	150	150	200	282	234	1,941	118
Ramin	"	-	-	50	-	-	60	70	80	20	-	-	-	280	17
Tokoyong	"	152	140	75	80	100	50	40	40	50	-	-50	20	797	48
Jumlah (Total) Pikul (Piculs)		51,869	71,005	100,138	109,732	118,639	129,958	138,380	134,098	120,071	112,199	66,035	50,093	1,210,217	73,213
Jumlah (Total) M.Tan (Metric Tonnes)		3,138	4,296	6,058	6,638	7,177	7,862	8,371	8,112	7,748	6,788	3,995	3,030	73,213	

Pendaratan Ikan Laut dan Udang Mengikut Kumpulan Perkakas, Sarawak
(Marine Fish and Prawn Landings by Gear Groups, Sarawak)
1972 - 1976 (in Metric Ton)

Jadual 7.2
(Table 7.2)

Kumpulan Perkakas (Gear Group)	1972	1973	1974	1975	1976
Pukat-pukat Tunda (Trawl Nets)	7,715.73	24,792.94	35,672.19	33,293.22	43,901.15
Jaring-jaring Hanyut (Gill/Drift Nets)	6,238.30	8,869.87	9,472.62	18,347.79	16,440.12
Belat-belat (Fishing Stakes)	942.22	1,857.17	2,806.64	-	-
Pukat-pukat Tarik (Seine Nets)	31.09	109.71	139.15	5,382.70	6,344.30
Pukat-pukat Tanggok/Surung (Scoop/Push/Lift Nets)	141.21	189.95	170.12	3,117.97	3,623.19
Pukat-pukat Bakul (Bag Nets)	823.14	1,652.27	2,586.08	1,977.01	1,260.06
Pukat-pukat Rentang (Barrier Nets)	0.97	61.39	119.32	638.96	473.39
Pancing (Hook/Lines)	13.37	78.98	125.36	239.14	443.39
Bubu (Traps)	140.36	185.18	241.12	476.04	440.49
Jala (Cast Nets)	139.34	336.00	158.69	-	-
Memungut Siput (Shellfish Collection)	-	-	-	212.95	307.39
Rampaian (Miscellaneous)	278.91	222.55	424.55	252.93	113.39
JUMLAH (TOTAL) :-	16,464.64	38,356.01	51,915.84	63,938.71	73,346.87

* Untuk 1976 saja: 1 Tonne = 16.5 Pikul
 (For 1976 only: 1 Tonne = 16.5 Piculs)

Bilangan Perahu-Perahu Berjentera dan Tiada Berjentera di Sarawak
(Number of Powered and Non-Powered Fishing Crafts in Sarawak)
1970 - 1976

Jadual 7.3
 (Table 7.3)

Jenis Perahu (Type of Boat) Tahun (Year)	Tiada Berinjin (Non-Powered)	Injin Sangkut (Outboard Engine)	Injin Dalam (Inboard Engine)				Jumlah (Total)
			Kotaks	Membawa Ikan (Fish Carrier)	Pukat Tunda (Trawlers)	Lain-Lain (Others)	
1970	1,572	881	478	81	176	349	3,537
1971	1,346	904	417	51	243	398	3,359
1972	1,287	877	405	45	433	460	3,507
1973	1,558	783	432	46	472	490	3,781
1974	1,772	1,098	368	69	479	586	4,372
1975	1,961	1,530	370	85	530	608	5,084
1976	1,836	1,537	378	82	569	538	4,940

LTC/ro.

Jadual 7.4
(Table 7.4)

IMPOT DAN EKSPOT IKAN DAN HASIL-HASIL PERIKANAN
SARAWAK (1963 - 1976)
IMPORT & EXPORT OF FISH & FISH PRODUCTS IN
SARAWAK (1963 - 1976)

(Kuantiti dalam Long Tons - Quantity in Long Tons)

TAHUN (YEAR)	IMPOT (IMPORT)		EKSPOT (EXPORT)	
	QUANTITY (Long Tons)	VALUE C.I.F. (\$)	QUANTITY (Long Tons)	VALUE C.I.F. \$
1963	3,691.23	5,478,765	410.00	279,379
1964	6,156.08	6,394,123	40.28	73,813
1965	4,830.26	6,105,971	95.71	179,875
1966	4,273.40	6,498,195	31.71	55,517
1967	4,850.39	5,243,631	265.35	613,984
1968	3,244.91	3,847,232	104.47	224,546
1969	2,927.89	2,957,601	110.66	268,075
1970	2,783.89	3,171,287	272.03	609,475
1971	2,397.96	2,705,692	895.52	2,209,041
1972	2,336.82	2,744,391	1,145.34	5,301,553
1973	2,815.91	3,610,494	1,359.32	7,146,986
1974	2,077.20	3,361,652	1,518.27	6,552,236
1975	2,216.22	4,116,820	1,271.90	5,770,850
1976	1,755.45	3,853,409	2,193.55	14,512,073

LTC/rb/

COMPARISON OF EXPORT FIGURES OF FISH AND FISH PRODUCTS BY MONTH FOR
THE YEAR 1972, 1973, 1974, 1975 AND 1976

Jadual 7.5
(Table 7.5)

SARAWAK

BULAN (MONTH)	EXPORT 1972		EXPORT 1973		EXPORT 1974		EXPORT 1975		EXPORT 1976	
	(Long Tons)	Value (M\$)	(Long Tons)	Value (M\$)	(Long Tons)	Value (M\$)	(Long Tons)	Value (M\$)	(Long Tons)	Value (M\$)
JANUARY	41.42	123,049	44.97	218,958	125.64	674,541	49.99	257,952	134.56	840,464
FEBRUARY	76.25	394,319	77.32	414,612	47.73	138,328	123.91	362,027	175.56	1,032,260
MARCH	148.05	391,997	214.09	1,065,518	280.01	992,946	105.75	431,584	195.93	1,025,499
APRIL	213.03	544,870	60.19	226,433	305.05	1,121,495	115.04	421,692	424.42	2,565,586
MAY	150.23	925,753	225.68	1,138,219	232.45	890,037	176.42	923,323	297.78	2,357,804
JUNE	75.09	422,904	106.06	841,564	90.28	461,036	46.45	235,347	100.95	793,463
JULY	86.66	489,748	133.95	543,611	217.94	1,186,395	98.59	445,281	193.71	1,547,859
AUGUST	54.38	298,477	90.32	434,031	52.30	256,244	197.61	966,854	119.27	858,247
SEPTEMBER	112.91	583,044	154.75	858,934	79.47	433,814	130.40	532,847	130.73	819,752
OCTOBER	64.49	352,195	115.87	597,448	29.71	126,624	62.66	226,966	123.80	751,926
NOVEMBER	86.02	488,991	41.30	287,817	13.01	40,401	92.48	541,553	250.20	1,667,550
DECEMBER	36.81	286,206	94.82	519,841	44.68	230,375	72.60	425,424	46.64	251,663
JUMLAH (TOTAL):	1,145.94	5,301,553	1,359.32	7,146,986	1,518.27	6,552,236	1,271.90	5,770,850	2,193.55	14,512,073

COMPARISON OF IMPORT FIGURES OF FISH AND FISH PRODUCTS BY MONTH FOR THE
YEAR 1972, 1973, 1974, 1975 AND 1976

Jadual 7.6
(Table 7.6)

SARAWAK

BULAN (MONTHS)	IMPORT 1972		IMPORT 1973		IMPORT 1974		IMPORT 1975		IMPORT 1976	
	(Long Tons)	Value (M\$)	(Long Tons)	Value (M\$)	(Long Tons)	Value (M\$)	(Long Tons)	Value (M\$)	(Long Tons)	Value (M\$)
JANUARY	247.05	263,057	325.98	382,646	415.39	540,925	272.30	452,896	214.10	427,809
FEBRUARY	274.01	286,970	194.34	239,148	132.93	240,476	205.05	364,161	161.81	346,874
MARCH	140.39	184,851	223.28	265,110	106.29	164,697	121.04	254,054	135.56	302,319
APRIL	113.58	143,991	163.16	235,020	97.99	174,150	61.59	157,576	103.62	216,210
MAY	155.80	188,799	172.39	248,483	108.87	176,725	87.52	283,072	71.31	168,295
JUNE	179.79	226,555	134.32	185,324	80.33	149,731	113.38	331,477	86.98	243,492
JULY	124.25	151,948	189.90	249,676	169.35	299,966	124.50	273,398	124.97	366,956
AUGUST	153.66	210,110	256.65	308,352	94.56	186,678	142.74	271,015	112.10	265,695
SEPTEMBER	168.52	200,073	220.45	284,689	144.42	286,453	201.97	326,772	169.12	300,832
OCTOBER	227.30	265,129	265.16	371,792	150.30	261,405	263.15	379,442	192.89	375,874
NOVEMBER	257.74	277,248	304.46	368,291	309.17	426,329	455.70	705,852	185.27	408,472
DECEMBER	294.73	345,660	365.82	471,963	267.60	454,117	167.28	317,105	197.72	430,581
JUMLAH (TOTAL):	2,336.82	2,744,391	2,815.91	3,610,494	2,077.20	3,361,652	2,216.22	4,116,820	1,755.45	3,853,409

(Sambungan)
(Continued)

Jenis Ikan (Type of Fish)		January	February	March	April	May	June	July	August	September	Oktober	November	December	Jumlah(Purata) (Average)
Nama Tempatan (Local Name)	Nama Sains (Scientific Name)	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	\$/kati	
Udang Galah	Macrobrachium rosenbergi	4.70	4.55	4.63	4.43	4.78	4.59	4.34	4.58	4.50	4.70	4.79	5.08	4.58
Jaloi	Chana maruloides	1.80	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1.80
Kepar	Datnoides microlepis	0.40	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0.40
Lais	Kryptopterus kryptopterus	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Umut-umut/ (umbut-umbut)	Barynotus microlepis	0.60	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0.60
Siakap	Lates Calcarifer	-	2.50	2.50	2.70	2.50	2.50	2.50	2.50	2.50	2.50	2.50	2.50	2.52
Tilan	Mastocembelus	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Puteh	Puntius binotatus	1.20	1.10	1.23	1.25	1.10	1.25	1.30	1.13	1.30	1.30	1.30	1.30	1.23
Kelasa	Schropages formosus	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pelbagai	Miscellaneous	2.70	0.90	1.26	1.45	1.11	1.55	1.46	1.01	1.67	1.64	0.80	0.55	1.34

AR/ro.

PENDARATAN UDANG OLEH PUKAT TUNDA, SABAH
(Landings of Prawns by Trawlers, Sabah)
1967 - 1976

Metrik Tan
(Metric Tonne)

